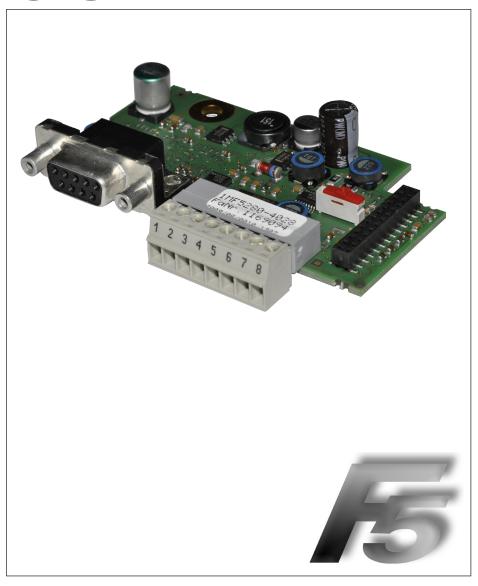
COMBIVERT



GB INSTRUCTION MANUAL

Channel 1 Channel 2

Encoder Interface HTL without inverted signals variable

Mat.No.	Rev.	
DLF5ZEM-K070	1A	





1.	Sarety	INSTRUCTIONS	4
	1.1	Validity	
	1.2	Qualification	
2.	Produc	t Description	
	2.1	General	
	2.2	Material number	
	2.3	Scope of delivery (option or replacement delivery)	5
	2.4	Mechanical installation	6
3.	Descrip	otion of the Interface	6
•	3.1	Voltage supply	
	3.2	Channel 1	
	3.2.1	Specifications	
	3.2.2	Description of X3A	
	3.2.3	Assignment of X3A	
	3.2.4	Input signals	
	3.2.4.1	Signal tracks A and B	
	3.2.4.2	Evaluation of the Zero Signal	
	3.2.5	Encoder breakage recognition	
	3.2.6	Connection of the encoder	
	3.2.6.1	Encoder cable at terminal strip X3A	10
	3.2.7	Encoder cable	
	3.2.8	Encoder line length	10
	3.2.9	Tested encoders	11
	3.3	Channel 2	11
4.	Start-up)	11
5	Frror M	essages	11

1. Safety Instructions

Prior to performing any work on the unit the user must familiarize himself with the unit. This includes especially the knowledge and observance of the safety and warning directions. The pictographs used in this instruction manual have following meaning:

4	Danger	Refers to danger of life by electric current.
	Warning	Refers to possible danger of injury or life.
i	Note	Refers to tips and additional information.

1.1 Validity

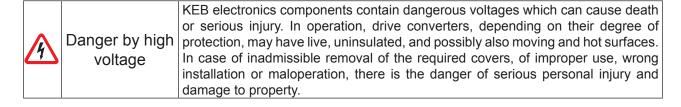
The information contained in the technical documentation, as well as any user-specific advice in spoken and written and through tests, are made to best of our knowledge and information about the application. However, they are considered for information only without responsibility. This also applies to any violation of industrial property rights of a third-party.

Inspection of our units in view of their suitability for the intended use must be done generally by the user. Inspections are particularly necessary, if changes are executed, which serve for the further development or adaption of our products to the applications (hardware, software or download lists). Inspections must be repeated completely, even if only parts of hardware, software or download lists are modified.

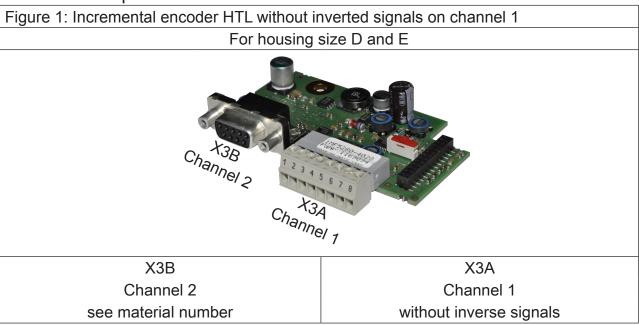
Controlling by the user	Application and use of our units in the target products is outside of our control and therefore lies exclusively in the area of responsibility of the user.
Use under special conditions	The used semiconductors and components of KEB are developed and dimensioned for the use in industrial products. If the KEB COMBIVERT is used in machines, which work under exceptional conditions or if essential functions, life-supporting measures or an extraordinary safety step must be fulfilled, the necessary reliability and security must be ensured by the machine builder.

1.2 Qualification

All operations serving transport, installation and commissioning as well as maintenance are to be carried out by skilled technical personnel (observe IEC 364 or CENELEC HD 384 or DIN VDE 0100 and national accident prevention rules!). According to this manual qualified staff means those who are able to recognise and judge the possible dangers based on their technical training and experience and those with knowledge of the relevant standards and who are familiar with the field of power transmission (VDE 0100, VDE 0160 (EN 50178), VDE 0113 (EN 60204) as well as the appropriate regulations for your area.



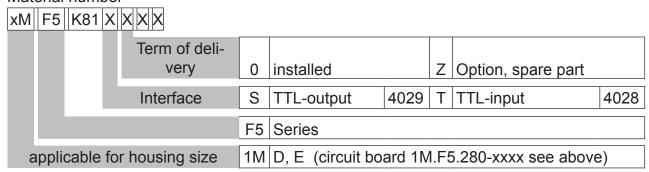
2. Product Description



2.1 General

Each of the interface cards delivered by KEB include two interfaces. As there are numerous different combinations available each interface will be described by means of separate instructions. The instruction covers the installation of the interface card, the connection as well as the start-up of a suitable encoder. Further information and the parameter adjustments are described in the application manual for the inverter/servo.

2.2 Material number



- 2.3 Scope of delivery (option or replacement delivery)
 - Encoder interface
 - two instruction manuals
 - fixing bolt
 - packing material

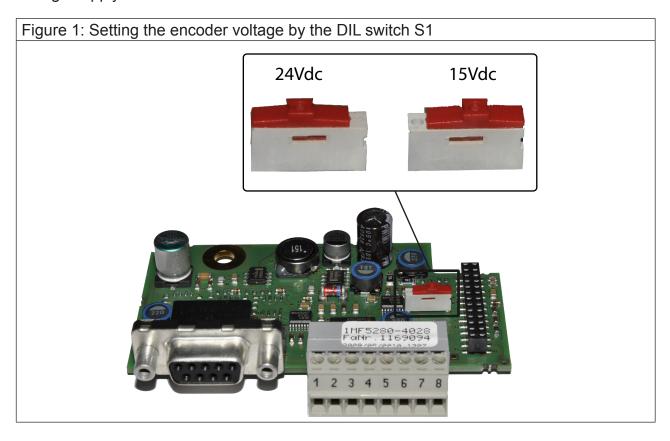
2.4 Mechanical installation

All kind of works on the inverter may be carried out by authorized personnel in accordance with the EMC and safety rules only.

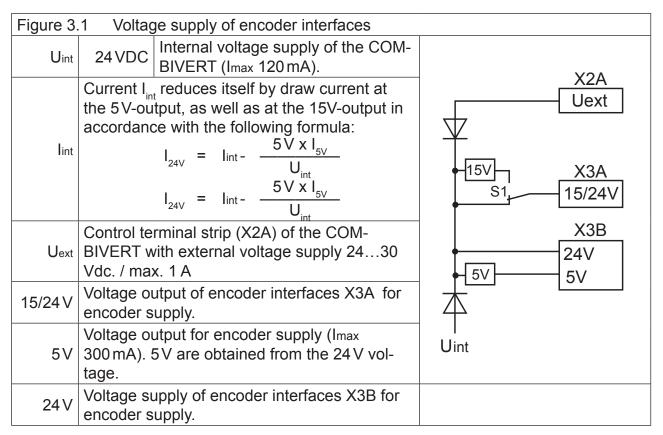
- · Switch inverter de-energized and await capacitor discharge time
- · Pull off operator
- · Remove plastic cover
- · Remove fixing bolt
- · Fix interface board beginning from the socket connector straightly
- Screw in fixing bolt
- · Attach plastic cover

3. Description of the Interface

3.1 Voltage supply







3.2 Channel 1

3.2.1 Specifications

Interface type	Incremental Encoder Input	
Input signals	HTL 1530 V without inverse signals	
Inputs / tracks	A+, B+, N+	
Output	Voltage output 15/24V for encoder supply	
Particularities	Encoder breakage recognition for all signals	
Limiting frequency	100 kHz	
Increments per revolution	116383 inc (recommendation 2500 inc for speed upto	
Increments per revolution	2400 rpm	
Input resistance	3.9kΩ at 24V input voltage	
	50 m, the value is additionally limited by the signal fre-	
Max. line length	quency, cable capacity and supply voltage (see chap-	
	ter "encoder line length").	

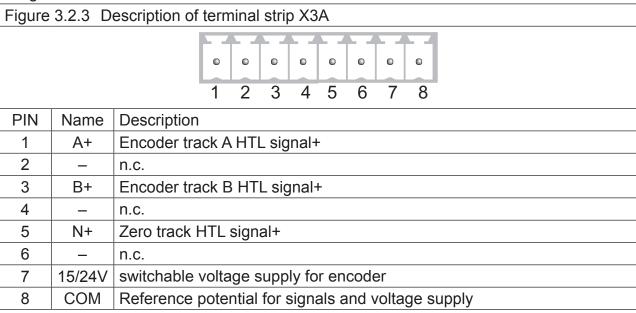
3.2.2 Description of X3A

Version	plug in terminal block
Terminals	8
Tightening torque	0.220.25
permissible cable cross-section	0.141.5mm²
Stripping length	7 mm



Terminal assignment changed The pin assignment has changed in relation to the previous version.

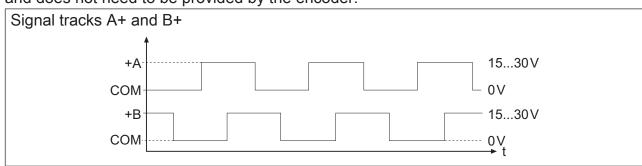
3.2.3 Assignment of X3A



3.2.4 Input signals

3.2.4.1 Signal tracks A and B

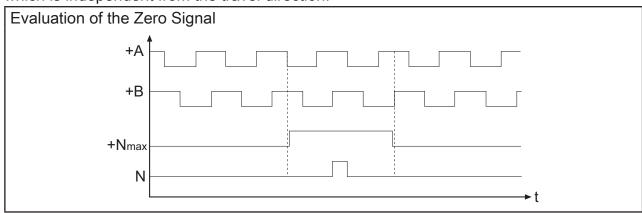
In case of HTL-encoder interface the signals A+ and B+ are rectangular signals with a phase-angle displacement by 90 degrees. The inverted signals will be generated internally and does not need to be provided by the encoder.





3.2.4.2 Evaluation of the Zero Signal

The zero impulse is required to determine valid position points. In case of pure speed controls the signal does not need to be connected. In the following signal sequence the maximum permissible length of the zero impulse of the encoder is visible. The zero signal will be acquired if A+ ,B+ and N+ are at high level. By that there is only one valid position point which is independent from the travel direction.



3.2.5 Encoder breakage recognition

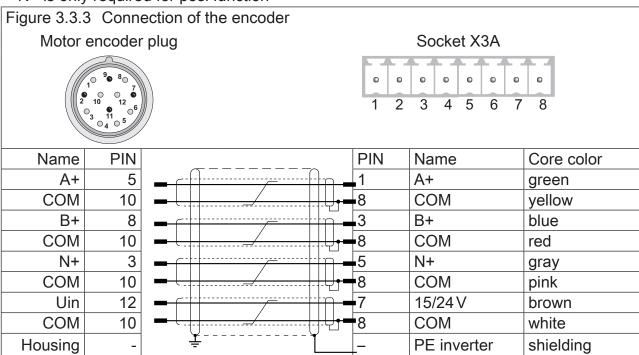
For a monitoring of the encoder and the encoder cable the signal tracks and the zero track are monitored. Input N+ must be connected with input 15/24V if the connected encoder should not have a zero track. The monitoring for channel 1 will be switched on/off with parameter Ec.42 (in the past Ec.20). The recognition of encoder breakage triggers an "error"! encoder 1" (value 32), if the voltage at the signal input is smaller than 6V.

Parameter			r/w	Enter	prog.	
Ec.42	Ec.42 Encoder alarm mode			yes	no	no
	Dependent on Ec.42 "Error! Encoder 1" (value 32) or a warning is triggered, if the permissible signal levels are fallen below.					
Setting range Setting Meaning						
	0		Encoder monitoring off			
	1	1	Encoder monitoring on			
	2		Encoder monitoring on (open-loop off)			
	3 Warning					

3.2.6 Connection of the encoder

3.2.6.1 Encoder cable at terminal strip X3A

- Encoder cable double-shielded and twisted in pairs
- · Connect exterior shielding at both ends to PE/GND
- · Connect interior shieldings at one side to COM
- · Do not connect exterior and interior shielding
- N+ is only required for posi function



3.2.7 Encoder cable

KEB encoder cables are corresponding to the following specification:

3 x (2 x 0,14 mm²)	Signal lines
2 x 0,5 mm ²	Supply lines
trailing capable, oil-resistant	Particularities
constant up to 80 °C	Temperature range
green RAL 6018	Color

3.2.8 Encoder line length

The maximum line length of the encoder cable is 50 m. It results from the voltage drop of the supply line. The value is calculated as follows:

Chandar askla langth -	U - Umin
Encoder cable length =	Imax • 2 • R
max. encoder current I _{max} :	see encoder description
Supply voltage U:	15 V 24 V
minimum input voltage Umin:	see encoder description
KEB encoder cable resistance R:	0,036 Ω/m at 0,5 mm ²

3.2.9 Tested encoders

The following encoder can be used dependent on the interface and the control:

Manufacturer	Туре	Encoder type
Heidenhain	• ROD436	HTL-Incremental Encoder

However, this does not restrict the use of rotary encoder with same specifications of other manufacturers.

3.3 Channel 2

The description of input X3B is depending on the used encoder interface. It is described in a separate manual.

4. Start-up

After the installation or exchange of an encoder interface some adjustments of the inverter/servo software have to be done before operation:

- Switch on inverter
- · Select application mode
- Select parameter Ec.00 and control whether value "27: Inc. encoder input HTL terminal block with alarm" is entered. The displayed value has to be confirmed by "ENTER" in any case.
- Select Ec.01 and adjust increments per revolution.
- Select Ec.42 (Ec.20 upto V2.8) and adjust the encoder breakage recognition dependent on the case of operation.

5. Error Messages

Error messages and their meaning are described in the application manual.



Error "E.hYb" can be reset by a Power-On-Reset. Error "E.EncC" can by writing on parameter ec.00 and additional also be reset by a Hardware-Reset or Bus-Reset (control word) since software version 4.1.



Karl E. Brinkmann GmbH

Försterweg 36-38 • D-32683 Barntrup fon: +49 5263 401-0 • fax: +49 5263 401-116 net: www.keb.de • mail: info@keb.de

KEB worldwide...

KEB Antriebstechnik Austria GmbH

Ritzstraße 8 • A-4614 Marchtrenk fon: +43 7243 53586-0 • fax: +43 7243 53586-21 net: www.keb.at • mail: info@keb.at

KEB Antriebstechnik

Herenveld 2 • B-9500 Geraadsbergen fon: +32 5443 7860 • fax: +32 5443 7898 mail: vb.belgien@keb.de

KEB Power Transmission Technology (Shanghai) Co.,Ltd.

No. 435 QianPu Road, Songjiang East Industrial Zone, CHN-201611 Shanghai, P.R. China fon: +86 21 37746688 • fax: +86 21 37746600 net: www.keb.cn • mail: info@keb.cn

KEB Antriebstechnik Austria GmbH

Organizační složka K. Weise 1675/5 • CZ-370 04 České Budějovice fon: +420 387 699 111 • fax: +420 387 699 119 net: www.keb.cz • mail: info.keb@seznam.cz

KEB Antriebstechnik GmbH

Wildbacher Str. 5 • D-08289 Schneeberg fon: +49 3772 67-0 • fax: +49 3772 67-281 mail: info@keb-drive.de

KEB España

C/ Mitjer, Nave 8 - Pol. Ind. LA MASIA E-08798 Sant Cugat Sesgarrigues (Barcelona) fon: +34 93 897 0268 • fax: +34 93 899 2035 mail: vb.espana@keb.de

Société Française KEB

Z.I. de la Croix St. Nicolas • 14, rue Gustave Eiffel F-94510 LA QUEUE EN BRIE fon: +33 1 49620101 • fax: +33 1 45767495 net: www.keb.fr • mail: info@keb.fr

KEB (UK) Ltd.

6 Chieftain Buisiness Park, Morris Close Park Farm, Wellingborough GB-Northants, NN8 6 XF fon: +44 1933 402220 • fax: +44 1933 400724 net: www.keb-uk.co.uk • mail: info@keb-uk.co.uk

KEB Italia S.r.I.

Via Newton, 2 • I-20019 Settimo Milanese (Milano) fon: +39 02 33535311 • fax: +39 02 33500790 net: www.keb.it • mail: kebitalia@keb.it

KEB Japan Ltd.

15-16, 2-Chome, Takanawa Minato-ku J-Tokyo 108-0074 fon: +81 33 445-8515 • fax: +81 33 445-8215 mail: info@keb.ip

KEB Korea Seoul

Room 1709, 415 Missy 2000 725 Su Seo Dong, Gang Nam Gu ROK-135-757 Seoul/South Korea fon: +82 2 6253 6771 • fax: +82 2 6253 6770 mail: vb.korea@keb.de

KEB RUS Ltd.

Lesnaya Str. House 30, Dzerzhinsky (MO) RUS-140091 Moscow region fon: +7 495 550 8367 • fax: +7 495 632 0217 net: www.keb.ru • mail: info@keb.ru

KEB Sverige

Box 265 (Bergavägen 19) S-43093 Hälsö fon: +46 31 961520 • fax: +46 31 961124 mail: vb.schweden@keb.de

KEB America, Inc. 5100 Valley Industrial Blvd. South

USA-Shakopee, MN 55379 fon: +1 952 224-1400 • fax: +1 952 224-1499

net: www.kebamerica.com • mail: info@kebamerica.com

More and newest addresses at http://www.keb.de

	© KEB			
Mat.No.	DLF5ZEM-K070			
Rev.	1A			
Date	10/2011			